





## 3ETTELA'AT

## ظپور و سقوط سلطنت پهلوی

خطاط ارتقید ساقی حسین فردوس

۱۱۱

وقتی جم به سفارت منصوب شد، دکتر امید رایه من سرده که گاهی او را دعوت کرد و من هم به طور اندیشه دعوت می کرد. ولی بعداز انقلاب، حتی حاضر نشد تلقنی با من صحبت کند. دویار نصرت الله (برادر) افرستام باو ملاقات کند. اور این بدنیست. ولی نصرت الله می گفت که خلیل بالخطاب صحبت می کرد. منظر این بود که نگوی فردی و فایی هست. ولی وقتی فهمید که اون خوش اخراج نمایند، دیگر من هم دنبال نکرد.

\*\*\*

جلد اول ظپور و سقوط سلطنت پهلوی (خطاط ارتقید ساقی حسین فردوس) در اینجا به پایان می رسید و اشتار جلد دوم از شماره ارسور آغاز می شود. توجه خواندن کان را به مقدمه ای که در ابتدای این کتاب تکاشه شده جلب می کنیم:

مقدمه

تاریخ معاصر ایران از مشروطه تا سقوط سلطنت پهلوی - تاریخ در دنکان این اتفاق را تاریخ داستان زندگی مردمی را تصویر می کند که حکمت آنان، سرزمین آنان، دختران و گنجینه های مادی و منوری آنان و فرهنگ و احیات ای اما آنچه جایولان غافریان حرص و آزاد استعما را که بود در دوران قاجار حکومت کران فاسد و لاابرق بر رشد و جو شش مردم هزار دندو بر افزاین جامعه متکوب در لارشاهان قجر کانون رفاقت ها و سبیله های دو قفتر استعما را که روزگار پیش روی سرمه و امیر پیش روی این کتاب در مژده شد.

مشروطه نخستین طبلیمیها یک تحول اجتماعی را، هر چند در مقیاسی محلوی، فرمود. ولی پس از آنکه بدین هفتت از نیوشن هکاتی بدل شد و تحولی را در اعماق جامعه بیدی آرد، دست های نیرو و مند استعما را بر آن مهار زد و به استاد خود دیده اند.

در اینجا از میان این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

سرویس اندکستان که در ای این پیوندی های سیاسی این پیش روی ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

بود. وارد تهران شد و تخدید سامانه عاملی پیش روی این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

جذب چهره های جدید، شیوه متفوک و گسترده خود را در ایران به داشت و با احیات ای اما آنچه جایولان غافریان حرص و آزاد استعما را که بود در

دوران قاجار حکومت کران فاسد و لاابرق بر رشد و جو شش مردم هزار دندو بر افزاین جامعه متکوب در لارشاهان قجر کانون رفاقت ها و سبیله های دو

قفتر استعما را که روزگار پیش روی سرمه و امیر پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.

مژده ای این روزگار زندگی پیش روی این کتاب در مژده شد.



# گوناگون

5ETTELA'AT

روزشمار رقابت مهرمن

۶۷۶

قرن بیستم:  
ابن‌آفافانها

۱۴۵

ماهیت اتحادیه عرب با تشکیل دولت یورود

۲۲ اکتبر ۱۹۴۵

تش میان یهودیان و اعراب در فلسطین بالا گرفته است. اتحادیه عرب که اساساً نهادن در ۲۲ مارس گذشتند در قاهره به اعضاء رسید، اکنون به مخالفت خود با مهاجر روزگار یهودیان به طلاق شدند. امریکا، سرمه، سوریه، لبنان و عراق که عضو اتحادیه عرب هستند، این امریکا را از موافق با تشکیل دولت یورود فلسطین را خود داشته‌اند. آنها هشدار می‌آمدند که برای جنین دولتی به ام اسرائیل در سرزمین فلسطین بی‌آمدی شومی خواهد داشت و امیت و بات منطقه را بهم خواهد زد.

در همین حال سیل مهاران یهودی به فلسطین همچنان چاری است و یهودیان دولت بریتانیا را تحت فشار قراردادند تا با تخلیه فلسطین از قوای نظامی خود و یهودیان دادن به قیام‌وموت این سرزمین، دست آن‌ها را در تشکیل دولت جدید اسرائیل باز بگذارد.

انگلیس و کویت بحرب انتقامی

۱۹۴۵

دولت بریتانیا اگرچه در جنگ با آلمان و متحداش بپرسنی در خشونت دست گرفته است، اما اکنون از کبوس بحران انتقامی در نگرانی و حشمت به سر پرده، ذخیره‌بولي ان کشیده و صنایع فلک شدند. پیکاری و همراهات آن فکر است که این دنیا از آن‌ها بپرسنند. دولت برای رفع مشکلات سرمد کاری ساخته نیست. قرض‌های سینکن خارجی کشود، به ویژه به آمریکا ارقام نجومی را تشکیل می‌دهد و نیازی برای بازیاری داشت. با خاتمه جنگ ژاپن سیاست‌مداران لندن نفس معمی کشیدند، چون هزینه سراسر اور جنگ خاور برای آمریکا از این سر وجود ندارد و واشنگتن دیگر برای تسویه مطالباتش از لندن عجله نخواهد داشت.

نوامبر ۱۹۴۵

اول نوامبر: ملی کرد من معدن، صنعت هوادری و حمل و نقل - اول نوامبر: ملی کرد من معدن، صنعت هوادری و حمل و نقل عمومی در انگلستان آغاز شد.

غوغای باکت در باریس

۱۹۴۵

اول نوامبر: چنان‌که در پاریس بر سر نان «باگت» در گرفته است، عنوان درشت روزنامه‌ها را تشکیل می‌دهد. جریان این قرار است که در

جریان چنان‌که از این‌جا در این‌جا که مراختی‌شان گذاشتند شده بود، بهمیه خود را دریافت می‌کند.

اخراج با افراد خدیره آرد، دولت تصمیم به لغو جمهوری‌بندی آرد گرفت و خرد از آزاد شد.

اما سرمه و لعل مردم به تهیه نان «باگت» به گونه‌ای نامتنظر صفاتی طوبی در برای ناوانی‌ها دیدند. اگرچه با گفت‌بینی‌ها در تمام شباب‌های خود را حداقلی طرفیت کار کردند، بازیار چون خدیران را در

دولت چنان‌که بایکت به روزنامه‌ها هم کشیده شده است و بعضی از آنها از دولت روزنامه‌ها را تقدیم کردند. شدید بود، بهمیه خود را دریافت می‌کردند.

دویچه‌فاکت از خدیره آرد، دولت تصمیم به لغو جمهوری‌بندی آرد را دریافت کردند.

ششم نوامبر: دولت پاریس، اختلافات خود را باشند.

ششم نوامبر: در جلسه افتتاحیه مجلس مؤسسان، زنرال دوکل رئیس دولت موقت، قدرت را به مجلس متخلف و اکنون کرد. به این ترتیب چهارمین جمهوری فرانسه آغاز شد.

## میزان جنایت در آمریکا کاوش یافته است

تهران - واحد مرکزی خبر: هفت درصد کاوش داشت. «اف. بی. آی» باین حال گفت به رغم کاوش سیزان آمریکا روز یکشنبه اعلام کرد، جنایت در کشور هر سیزده ثانیه یک مورد سرفت سلسahan در سال ۱۹۹۷ همانچنان کاوش همراه با کاوش هزار آندرود می‌شود. به گزارش فروشی یورا برین یعنوان کردند. آمریکا انجام می‌شود و ترین هدف خود خود را در ۲۲ سال گذشت. «اف. بی. آی» در گزارش پنهان صورت می‌گیرد.

«اف. بی. آی» از این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

کاوش را در ۱۹۹۷ می‌داند. این‌جا از یک شاهد عیلیت باز

نباید شهید شوی.» و اسلحه را  
برداشتمن و تانکی راشکار کردم و  
فریاد الله اکبر سر دادم. دیگر هوا  
تاریک می شد و مادر دل به عراقیها  
می خندیدیم که در مقابل ما چندنفر  
تاب مقاومت نداشتند. ناگهان دردی  
در دستم احساس کردم و از شدت  
درد بیوهوش بر زمین افتادم و دیگر  
چیزی نفهمیدم. نمی دام چه قدر  
وقت بعد به هوش آمدم و اطراف  
انگاه کردم. هیچ صدایی نمی آمد.  
گویا جنگ تمام شده بود. سرم را  
هسته چرخاندم و دیدم همه پیچه ها  
روزی زمین افداده اند. آهی کشیدم؛  
فرمانده هم بغل دست من بر زمین

# شپی کہ پرستارہ بود

افتابه بود. او هم به هوش آمده بود. با او شروع به حرف زدن کرد. نمی دانستم چه می گوین. او تبسمی شیرین بر لب داشت. به او نگاه کرد. به یاد جنگ احمد افتادم. همان ترسی را که خدا در دل مشر کان احمد انداخته بود در دل عراقیها هم انداخت. آنان همه مارا بز مین انداخته بودند. ولی ذرهای پیش روی نکرده بودند. کمی من و کمی هم فرمانده حرف زدیم. ولی نه زبان و نه گوشمان هیچ گذاشتم به اختیار خود نبودند. نمی دانستیم چه می گوییم و چه می شنویم. به آسمان نگاه کرد. آسمان مهتابی و آبی بود ستارگان در آن می درخشیدند. چه منظرة زیبایی بود. زارزار کنان از خدا طلب شهادت کرد. فرمانده مراد لداری داد، دستهای مرا گرفت و گفت: «نه، بدن من نزو...». امام حسین را به یاد آوردم که به قاسم می گفت: «هرگ را چطرب می بینی؟» جواب داد: «گواراتر از عسل» و من بعد از سالها این واقعیت رادرک و آرزوی شهادت می کردم. دوباره به ستارگان خیره شدم. چه قدر زیبا بودند. به دستهایمان نگاه کرد، چه درخششی داشتند. دیگر ستارگان نمی درخشیدند و آن بیابان برهوت را فقط دستهای ما روشن می کرد. حالا دیگر سبک شده بودم و احساسی شاد داشتم. لبخندی بر لب داشتم و دست در دست فرمانده به پرواز پرداختم.

پروازی زیبا و دیدنی به معراج! سید محمد حسین آل صاحب فصول - لندن

کر دند. بجهه ها دست و پاپسان را گم کرده بودند. هیچ کس نمی دانست چه کاری انجام می دهد. اما عراقیها هم چندان فعالیت از خود نشان نمی دادند تا این که کار کم کم جدی شد. بجهه ها هم خوب مقاومت می کردند. ما ده نفر با تجهیزات کم بوییم که باید در مقابل ۱۰۰ - ۱۵۰ نفر مقاومت می کردیم. اما کم کم یکی یکی بجهه ها بر روی زمین افتادند. نزدیک مغرب بود. کار کم کم تمام می شد و همه بجهه ها شهید می شدند که بی سیم چی پس از تلاش فراوان توانست با خط عقب جبهه تماس بگیرد و نیروی کمکی طلب کند. اما در جواب به او گفتند که باید سه ساعت مقاومت کنیم تا نیروی کمکی برسد. اما اکون با ۵ نفر نیروی مانده سه ساعت مقاومت کار غیرقابل امکانی بود. فرمانده چون شیری می چنگید و تانکه را به آتش می کشید. من او را چند سالی بود که می شناختم. انسانی وارسته و متغیر بود و من همیشه به روحیاتش حسرت می خوردم و آرزوی داشتن چنین روحیاتی را می کردم و حتی بعضی وقتها از کارهایش تقليد می کردم. صدای شنیدم. به طرف صدا برگشتم. دوستم علی بود که زخمی عمیق در پايش به وجود آمده بود. دستش را در دستانم فشردم و بر سر و صورت خود مالیید. اشکم در آمده بود. او گفت: «حسن جان! دعا کن شهید شوم». و اینجا بود که من به سختی گریستم. با خود عهد بستم که تاجان دارم از نه دل وجود بجنگم. به او جواب دادم: «ولی، تو

حصر بود، چند ساعتی بود نهار خود را خورده بودیم. آسمان صاف بود و هیچ چیز حقیقتی تکه ابری بر زمین سایه نیفکنده بود. هیچ کس اورش نمی شد. الان ۵ روزی بود که شمن کوچکترین عملی که نشان از حمله داشته باشد، انجام نداده بود. عده ای از بجهه ها در این موقعیت خوب به خطهای عقب رفته بودند و بقیه یا با یی حوصلگی پاس می دادند یا لباسهای خود و بقیه بجهه ها را می شستند و یا به کارهای دیگر مشغول بودند. من که داشجوبی بودم و بیشتر از ۲۰ سال نداشتیم مشغول نوشتن نامه ای برای مادرم بودم. صدای بوق ماشین سقا بود. از سنگر بیرون آمد و تکار ماشین رفتمن و فریاد زدم: «خداؤت! آقامهدی!» و از ماشین پیاده شد و گفت: «سلام» جواش را دادم و گفتمن: «این روزها خیلی راحتیم. کارمن شده خوردن خوابین». آقامهدی خندید و آنگاه اهی کشید و سرش را پایین انداخت و بشکه آب را در بغل گرفت و آشی را درون تانکر بزرگ آب خالی کرد. سپس یکی دوتا کمپسول گاز پر، از ماشین پایین گذاشت و کمپسولهای گاز خالی را که بجهه ها بغل تانکر گذاشته بودند با خود به ماشین برد. سپس چند نامه از کیف خود بیرون آورد، گفتمن: «مهدی، برای نامه نداری؟» جواب داد: «نه» و به طرف یکی از سنگرهای رفت. غم عالم به دلم نشست، به درون سنگر رفتمن و مشغول خواندن دعای سمات شدم. ناگهان یکی از بجهه ها فریاد کشید: «همه آماده باشید، عراقیها حمله

جنگ ایران و عراق موضوع بحث همگانی بود. حالا دیگر جنگ به بمباران شهرها کشیده بود.

راستش من هنوز خیلی خوب معنی جنگ بین دو کشور را نمی فهمیدم ولی توب و نفنگ و سرباز را خیلی دوست داشتم. که گاهی با پچه محل هایمان جمع می شدیم و ایران و عراق بازی

بایام آمد خانه تمام وقت پدر و مادرم به تلویزیون و اخبار آن گوش می دادند.

شام را که خوردم، من و خواهرم رفیق خوابیدیم. خودهای ساعت ۱۱ شب مادرم با اضطراب ما را صدا کرد و گفت: «حمدی جان! عاطفه! بلند شوید. دویاره وضعیت قرمزاست».

پدرم عاطفه را بغل کرد و مادرم دست من را گرفت و من خواب آلود دنبال مادرم به راه افتادم باز به طرف زیر پلههای پائین دوییدیم. هنوز تزی پلهها بودیم که صدای انفجار عجیب و غریبی نفس همه‌مان

می کردیم.

آن شب پدرم که تلویزیون را نگاه می کرد با تأسف به مادرم گفت: «خدا عاقبت همه‌مان را به خیر کند.»

به پدرم گفتمن: «من هم دوست دارم بروم سریازی و از آن لباسها بپوشم و تفنگ داشته باشم و با عراقیها بجنگم.»

پدرم بالیخند گفت: «همه ما دوست داریم با عراقیها بجنگیم، ولی تو هنوز خیلی کوچکی، فعلاً باید درس بخوانی «الآن قلم تو تفنگ تو است. خوب اوش نگهداری کن!»

دور روز دیگر به تحويل سال نو باقی نمانده بود بعد از گذراندن آخرین امتحان مدرسه‌مان تعطیل شد. با خوشحالی به طرف خانه دویدم و از پله‌ها دوتا یکی بالا رفتم. وقتی رسیدم خانه‌مان مادرم با ترس و هیجان گفت: «همیدجان زود دست عاطقه را بگیر و ببرش پایین، آخه رادیو دارد وضع اضطراری اعلام می کند.»

با ترس دست خواهرم را گرفتم و از پله‌ها دویدیم پائین. مادرم پشت سرما چادرش را سرش کرد و آمد پائین. ۲ ساعتی توی زیر پله‌های خانه‌مان مخفی شدیم. دستهای مادرم بیخ کرده بود. من و خواهرم را بغل کرده بود و صلوات می فرستاد.

آن روز رفع خطر شد و وضعیت به حالت عادی برگشت. ۲ تا موشک به تهران خورده بود و خوشبختانه نیروی هوایی ایران توانسته بود دشمن را دور کند.

ظرفهای غروب مثل همیشه

خواهرم خیلی به آنها علاقه داشت  
تو اتاق نشیمن یک میز کوچک  
داشتم که تزدیک پنجره بود. ظریغ  
شیشه‌ای ماهی‌های راروی  
گذاشتیم. شب بعد هم پدرم که  
خانه آمد با خودش ۲ تا جعبه شیر  
و یک مقدار آجیل و یک عدد ما  
خوردنی آورده بود تا شباب ع  
سیزی پول با ماهی بخوریم. خلا  
اتاق را گذاشته بودیم برای مهمان. یک  
اتاق هم به اصطلاح برای من و  
خواهرم بود و یک اتاق هم که معمولاً  
آنچه می‌نشستیم و غذا می‌خوردیم و  
تلوزیون می‌دیدیم. پردم و مادرم  
شیها همان جامی خوابیدند.  
کنار آشپزخانه کوچکمان یک  
انباری خیلی خوبی کوچک بود که  
با بام به زور و حرمت آن را به  
او سط اسفند ماه بود. بعد  
از گذراندن زمستان سخت ورزش  
بادهای بهاری و ریزش باران‌های  
طبوع بسیار خوشابند بود.  
برفها تقریباً از روی زمین آب  
شده بودند و خیابانها و پیاده‌روها  
رطوب و خیس بود.  
خانه‌ما در طبقه سوم یک  
پارتمان که دو طبقه اول آن باقینگی

# بُوئی بھار



«قافله عشق»

# «سفر»

آفاجونم وقتی برگشت با خودش ننجون را زده آورد.  
ننجون پیری که توی قصدها بود...  
ننجون پیری که خیلی قصه بلد بود...  
همه چیز رامیلونست و همه آدمهار امی شناخت.  
میدونست فصل خشکسالی کی میره، و بارون خوب و بد  
چیه...  
هزار تا دعا بلد بود... هزار تا نفرین بلد بود... و به

بر خیز و با طلوع،  
به فاقله عشق ره یاب  
که راهیان حقیقت،  
عائشان ساده و پاکند  
آهنگ رفتن رازمزمه کن  
در نگ بی هوده است  
چگونه می توان آسوده بود؟  
«محمد مهدی ارسلان - آلمان»

عینی و اشیاء بر می خوریم.  
آلدنس ها کسلی، یکی از دوس  
نز دیلک «لارنس» در مقدمه‌ای  
نامه‌های وی چنین نوشته است:  
من فکر می کنم هر کس ا  
می شناخت متوجه شده بود که  
انسانی خاص است. انسانی بس  
حساس و سیپار هوشیار با توانایی ه  
حسی به مراتب بالاتر از انسانهای دیگر  
اوچهانی برای خود ساخته بته  
جهانی در خشنتر از جهان ما. به ده  
دلیل هنگامی که صحبت میکر  
احساس آزادی به شوندگ دست مید

رمانش طاووس سپید (۱۹۱۱) به یک  
نویسنده حرفه‌ای مبدل شد. همچنین از  
او غیر از رمان و شعر، تعداد قابل توجهی  
دانستان کوتاه، سفر نامه و مقالات فلسفی  
باتقی مانده است.

در پیشتر شعرهای اولیه‌ او تقيید به  
اصول کلاسیک در ساختار شعر دیده  
می شود ولی وی پس از مدتی از این گونه  
گراش شهادوری جست و به بالا بردن  
سطح مفهومی شعر هایش پرداخت. در  
این راه توجه به افسانه‌های اسطوره‌ای از  
آن در شعر، دغدغه خاطر شد. در  
دوره بعدی فعالیت شاعر ائمه وی به

دی. اج. لارنس رمان نویس،  
ساعر و منتقد در سال ۱۸۸۵ در «ایست  
و و داناین گهمان شایر» متولد شد. او  
بهار مین فرزند سو مین بسریک کارگر  
معدن زغال سنگ بود که تحصیلات  
ابتدا ایش را در یک مدرسه محلی به  
جان رساند و سپس تو ایست کمک هزینه  
تحصیلی بگیرد و به سرتان برود.  
پس از آن نیز بار دیگر به وسیله کمک  
هزینه تحصیلی تو ایست به داشنگاه راه  
داشند.

بعداز فراغت از تحصیل مدتی در  
یک مدرسه ابتدایی به آموزگاری

# دی. اچ. لارنس، مردی بر لبہ پر تگاہ مرگ

ساعات شرعی						
شهرهای اروپا	ظهر	غروب	مغرب	نیمه شب	فجر	طبع آفتاب
لندن	۱۱:۴۷	۱۶:—	۱۶:۲۰	۱۶:۵۷	۲۳:۵۷	۶:۱۶
منچستر	۱۱:۵۵	۱۵:۵۹	۱۶:۱۹	۱۶:۰۵	۲۴:۰۵	۶:۲۸
بیرمنگام	۱۱:۵۴	۱۶:۰۲	۱۶:۲۲	۱۶:۰۴	۲۴:۰۴	۶:۲۵
کارلیف (ولز)	۱۱:۵۹	۱۶:۱۲	۱۶:۳۲	۱۶:۰۹	۲۴:۰۹	۶:۲۸

چهارشنبه و پنجشنبه ۵-۴ آذر ۱۳۷۷ / ۲۶ نوامبر ۱۹۹۸ و ۶-۵ شبان ۱۴۱۹ (به وقت محلی)  
**جدول اوقات شرعی ذیل توسط حجۃ‌الاسلام والمسلمین مصباح‌زاده استخراج شده و مورده تأثیید مرکز اسلامی انگلیس می‌باشد.**

# تشنۀ فرهنگ‌ها

- زندگیاد جمشید شعله که چند سالی پیش از این درگذشت، از روزنامه‌نگاران و ادبیان کشور هم‌زبان و همسایه‌ما افغانستان بود؛ او سال‌ها در زندان به سر برد. غزلی که می‌خوانید، به وسیله یکی از فضلای افغانستان، آقای دکتر جمراد جمشید برای اطلاعات بین‌المللی ارسال شده است. این غزل بنابر تأکید ارسال دارنده محترم، حدود پانزده سال قبیل، «در زندان و همزنگ کابل سروده شده و همربستی و همکاری فرهنگ‌هارا بیان می‌دارد و مطابق است با نظریات جناب آقای خاتمی ریس جمهور که در سازمان ملل

شهرهای اروپا	ظهر	غروب	مغرب	نیمه شب	طلوع آذان	فجر
	آفتاب	شرعی	(فردا)	نیمه شب	طلوع آذان	فجر
لندن	۱۱:۴۷	۱۶:—	۲۳:۵۷	۱۶:۲۰	۶:۱۶	۷:۳۶
منیستر	۱۱:۵۵	۱۶:۱۹	۲۴:۰۵	۱۵:۵۹	۶:۲۸	۷:۵۳
برمنگام	۱۱:۵۴	۱۶:۰۲	۲۴:۰۴	۱۶:۲۲	۶:۲۵	۷:۴۷
کارلدیف (ولز)	۱۱:۵۹	۱۶:۱۲	۲۴:۰۹	۱۶:۳۲	۶:۲۸	۷:۴۸

ای با حمام بیابد.  
نسانها نمی توانند

نژده، یه راست رفت توی اتاق و نشست... اصلاً حرف نمی زد از هیشکی صدا در نمی بود... ننم گفت، بلند شید سفر درو پیارید غذاتون را بخوردید... آقاجونم همینظری که زل زده بود به رادیو و ریشنر رامی خاروند به ننم گفت اون آلبوم عکسها من را بیار... ماه غم داشمون را خوردیم و هر کدوم یک گوشاهی نشستیم، من هی انگشت بزرگ پارامینداختم روی انگشت کوچیکه بغلی... که آقاجونم گفت:

فردا پیرهن سیاه تن بچهها کن، من گفتم: ولی آقاجون محرم هنوز نیومده یه نیگاهی بهم کرد و گفت:  
ولی برای من محرم تازه شروع شده.....  
و ننم بود که میگفت... آخر بچههانمی دونند ننجون مرده....  
و من هی میپرسیدم... داد، داد، ننجون چه جویی  
مرده و یاد ننجون بودم که مدام میگفت ننه ترا دونی علیَّ  
اذیتم نکنید.....

محسن در خشان مبارکه - کانادا\*

\* «ترا دونی علی» یک اصطلاح روس‌ستانی اصفهانی است (روس‌ستانی مبارکه) به معنای به خاطر مولا علی قسمتی دهم.

کوچه با غزاله چین چینش بر از پیچ و خم است  
هر چه در این کوچه می‌پیچ نشاشش میهم است  
«کوچه مردان» آه کوچیدن از این کوچهها  
آن چه برجامانده اینجا یابی آدم است  
بر جبین هر گذرگاهی است نقش ماتمی  
اشک چشم کوچه با خون شفایق توأم است  
نیست کار مدعی جزل‌اف در غربت زدن  
آن غریب افتاده، تاریخ این ملک جم است  
ساز دل را دیگر آن آواز جان بر دار نیست  
آنچه بر می‌خیزد از دل نال‌زیر و بم است  
اشگ گل دیگر نمی‌افتند چشم تنگ صبح  
قطره اشکی که می‌ریزد مژگان شبنم است  
مهر بانی کن که از مهرت سخن آرم به لب  
ورناءز جور و جفا یت هر چمن گویم کم است  
با هجومی گرچه آتشگاه دل، خاموش شد  
«شمس را آئین جاویدان زمهر عالم است»  
«شمس الدین خلخالی»

چیست طرح گردهم آبی سران شرق و غرب  
کرکسان را بر سر مردار لشان چنگهاست  
ملت نادار و نادان اندرین بی دادگاه  
پیش گرگان در نهند گرسنه خر لنج هاست  
عیش و خود رایی و خود کامی بدی خود کامگی  
پنج ارکان بر شکست پایه اور نگههاست  
چاره کار شکست خود کن از حرمان منال  
گوشهران توحه ماتم خروش چنگهاست  
ای به افسون داده و حشت راجلای ایست ها  
دوری راهت زراه عافیت فرسنگهاست  
آدم امروز آن خونخوارها چنگیز نیست  
آدمی را حالیا ز جنگ و وحشت ننگهاست  
راه داشن گیر و حکمت جو که انسان بعد ازین  
تشنه و درمانده و بیچاره فرنگهاست  
چشم کور گریهات گر شعله تابان ندید  
این منادی از خطر گوش کرت راز نگهاست

ساعات شرعی						
پرداخت، وی بعده را چاپ محسسین						
چهارشنبه و پنجشنبه ۵-۴ آذر ۱۳۷۷ و ۵-۶ نوامبر ۱۹۹۸ و ۵-۷ شبان ۱۴۱۹ (به وقت محلی)						
جدول اوقات شرعی ذیل توسعه حجه الاسلام والملسمین مصباح زاده استخراج شده و مورد تائید مرکز اسلامی انگلیس می باشد.						
ظهر	غروب	مغرب	آفتاب	شروعی	طلوع آفتاب	شهرهای اروپا
(فردا)	(فردا)	(فردا)	(فردا)	(فردا)	(فردا)	
لندن	۱۱:۴۷	۱۶:۲۰	۱۶:۱۹	۱۶:۰۷	۲۳:۵۷	۷:۳۶
منیستر	۱۱:۵۵	۱۶:۰۲	۱۶:۲۲	۱۶:۰۴	۲۴:۰۵	۷:۵۳
بیرمنگام	۱۱:۵۴	۱۶:۱۲	۱۶:۳۲	۱۶:۰۹	۲۴:۰۴	۷:۴۷
کاردیف (ولز)	۱۱:۵۹	۱۷:۰۷	۱۷:۲۰	۱۷:۰۷	۲۴:۰۹	۷:۴۸
پاریس	۱۲:۳۷	۱۷:۲۰	۱۷:۰۷	۱۷:۰۷	۲۴:۰۷	۸:۱۵
بن	۱۲:۱۸	۱۶:۰۴	۱۶:۳۴	۱۶:۰۴	۲۴:۰۸	۸:۴۳
فرانکفورت	۱۲:۱۲	۱۶:۳۰	۱۶:۰۵	۱۶:۰۵	۲۴:۲۲	۷:۵۵
مونیخ	۱۲:-	۱۶:۲۶	۱۶:۴۶	۱۶:۱۰	۲۴:۱۰	۷:۳۶
برلین	۱۱:۵۳	۱۶:۰۱	۱۶:۲۱	۱۶:۰۳	۲۴:۰۳	۷:۴۶
هامبورگ	۱۲:۰۶	۱۶:۱۰	۱۶:۳۰	۱۶:۱۶	۲۴:۱۶	۸:۴
ژنو	۱۲:۲۲	۱۶:۵۴	۱۷:۱۴	۱۶:۳۲	۲۴:۳۲	۷:۵۰
دوبلین	۱۲:۱۲	۱۶:۱۶	۱۶:۳۶	۱۶:۲۲	۲۴:۲۲	۸:۰۹
بروكسل	۱۲:۲۹	۱۶:۴۵	۱۶:۰۵	۱۶:۳۹	۲۴:۳۹	۸:۱۵
رم (ایتالیا)	۱۱:۰۵	۱۶:۴۲	۱۶:۰۲	۱۶:۰۶	۲۴:۰۶	۷:۱۲
میلان	۱۲:۱۰	۱۶:۴۵	۱۶:۰۵	۱۶:۲۰	۲۴:۲۰	۷:۳۶
مادرید (اسپانیا)	۱۳:۰۱	۱۶:۵۱	۱۷:۰۵	۱۶:۰۵	۲۴:۲۰	۸:۱۳
بارسلون	۱۲:۳۸	۱۷:۲۵	۱۷:۴۵	۱۷:۴۸	۲۴:۴۸	۷:۵۲
آن-بوتان	۱۲:۱۱	۱۷:۰۷	۱۷:۷۷	۱۷:۲۱	۲۴:۲۱	۷:۱۶
وین	۱۱:۴۱	۱۶:۰۷	۱۶:۲۷	۱۶:۳۱	۲۴:۳۱	۷:۱۷
آمستردام	۱۲:۲۷	۱۶:۴۰	۱۶:۰۷	۱۶:۳۷	۲۴:۳۷	۸:۱۵
شهرهای آمریکا	D.C.	واشنگتن	C.	B.	A.	
نویورک	۱۱:۴۳	۱۶:۳۱	۱۶:۰۱	۱۳:۵۳	۲۴:۰۳	۶:۵۵
لوس آنجلس	۱۱:۳۹	۱۶:۴۴	۱۷:۰۴	۱۷:۴۹	۲۴:۰۷	۶:۳۵
سانفرانسیسکو	۱۱:۵۷	۱۶:۵۳	۱۷:۱۳	۱۷:۰۷	۲۴:۰۷	۷:۰۱
کانزاس	۱۲:۰۵	۱۶:۵۸	۱۷:۱۸	۱۶:۱۵	۲۴:۱۵	۷:۱۳
هوستون	۱۲:۰۸	۱۷:۲۲	۱۷:۴۲	۱۷:۱۸	۲۴:۱۸	۶:۵۵
میامی	۱۲:۰۸	۱۷:۲۹	۱۷:۴۹	۱۷:۱۸	۲۴:۲۶	۶:۴۶
شیکاگو	۱۱:۳۷	۱۶:۲۳	۱۶:۴۳	۱۶:۳۷	۲۴:۳۷	۶:۵۳
دیترویت	۱۲:۱۹	۱۶:۰۳	۱۷:۲۳	۱۷:۲۹	۲۴:۲۹	۷:۲۶
شهرهای کانادا						
اتاوا	۱۱:۴۹	۱۶:۲۴	۱۶:۵۹	۲۳:۵۹	۰۵:۳۱	۷:۱۶
موترنال	۱۱:۴۱	۱۶:۱۵	۱۶:۳۵	۲۳:۵۱	۰۵:۲۲	۷:۰۸
ونکوور	۱۲:۰۹	۱۷:۲۱	۱۷:۴۱	۱:۰۹	۰۶:۴۵	۸:۰۹
تورنتو	۱۲:۰۴	۱۶:۴۴	۱۶:۰۴	۲۴:۱۴	۰۵:۴۳	۷:۲۵
ڈاپلین					۰۵:۵۷	۶:۲۷
توکیو	۱۱:۲۷	۱۶:۲۹	۱۶:۴۹	۲۳:۳۷	۰۴:۵۷	۶:۲۷
استرالیا					۰۲:۰۵	۴:۳۸
سیدنی					۰۱:۴۵	۱۱:۴۲



# Globe - Talk

around the clock... FOR LESS

ایران

89  
¢  
در دقیقه

from  
**PRIMUS**  
Telecommunications. INC

نرخهای ثابت تلفن‌های بین‌المللی  
بدون پرداخت حق اشتراک احتساب زمان مکالمه پس از ۳۰ ثانیه اول بر مبنای هر ۶ ثانیه.

10¢	آمریکا
16¢	کانادا
29¢	انگلستان-سوئیڈن
39¢	دانمارک، آلمان، فرانسه، استرالیا
49¢	ایتالیا
69¢	اتریش

100  
دقیقه تلفن رایگان

1-800-700- Iran (4726)

رضایت شما باعث موفقیت ما است  
WWW.Primustel.com

واکنون در  
کانادا

خدمات حقوقی نیویورک

آزادس مسافرتی

آمریکا

## دفتر و کالت دکتر جمشید ایرانی نیویورک، آمریکا

اعورها و گائیک  
\* نظیم قراردادهای تجاری و شرکت  
\* شغل و تب و احوال شرکها  
\* عدای خسارات از شرکهای بیمه  
\* دادگاهها  
\* مدعی، تجدید و تعوض هر گونه و پیرا  
\* آزادی از ندان اداره مجرمان  
\* تصادفات  
\* هدایات در دی از روشنگارها  
\* اندیگی تحقیق تأثیر اکار، زدو خود  
\* املاک و مستغلات  
\* خرد، فروش مواد مخدر  
\* خودادنی از تصادفات اتوبیل  
\* خودادنی از اکار، زمین خود رانی  
\* روابط مالک و مستأجر

## آزادس مسافرتی اسکای ویز

عرضه کننده بهترین قیمتها، با بهترین شرکهای هوایپیمایی  
برای تهیه بلیط های مسافر از آمریکا به ایران، اروپا و سایر نقاط  
دیگر و همچنین از ایران به آمریکا طبقاً ماتصال میگیرد.

نمایندگان شرکهای هوایپیمایی

KLM, Air France, British Airways

Kuwait Airways, Iran Air, Turkish Airlines

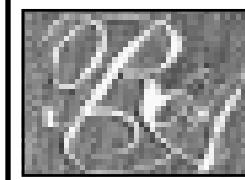
SKYWAYS TRAVEL  
301 South Tryon St. Suite 75  
Charlotte, NC 28202

Tel: 704 - 370 - 0054

Fax: 704 - 370 - 0055

JAMSHID S. IRANI  
ATTORNEY AT LAW  
1170 BROADWAY, SUITE 510-A  
NEW YORK, NY 10001  
TEL: (212) 683-7700 FAX: (212) 725-1772

خدمات مهندسی ساختمان آمریکا



مهندس ارجمند

مهندسا سابق شهرداری لوس آنجلس

فائزی و ارزیابی خسارات ناشی از زلزله، آتش سوزی، سیل و بارندگی

تیمه تقاضه های معماری و تعمین  
در توافق بروانه های ساختمانی  
درستگیری زمان ممکن

طرح و محاسبات فنی ساختمانی  
منازل مسکونی، آپارتمان بیلینک  
و شاپینگ ستر

EARTHQUAKE ENGINEERING  
STRENGTHENING & RETROFITTING:

\* Wood Frame Houses  
\* Apartment Buildings  
\* Commercial Buildings  
\* Concrete Tilt-Ups  
Office, Warehouse  
\* Reinforcing Wall to  
Roof Connection  
\* Welded Steel  
Moment Connection  
\* Compliance with L.A. City  
Retrofit Ordinance

BUILDING & SAFETY  
\* Inspection of EARTHQUAKE damaged Bldgs.  
\* Expediting Complicated Bldg. Permits  
\* Architectural Design Services  
\* Structural Engineering Services  
\* Custom Homes, Shopping Centers, Condos, etc.  
\* Civil Engineering Services  
\* Final Inspection & Certificate of Occupancy  
\* Building Code Consulting  
\* Compliance with Building Dept. Violation Orders  
\* Conditional Use Permit  
\* Subdivisions, Variances, Zone Changes  
\* Representation in Public Hearings

16055 VENTURA BLVD., SUITE 725  
ENCINO CA 91436  
(818) 501 - 1028

## ۲۸ هزار روز تاریخ ایران و جهان با ویرایش جدید منتشر شد

این اثر ارزشمند که در دهه پنجاه برای اولین بار در سطح جهان توسط مؤسسه اطلاعات انتشار یافته و مدت‌های نایاب بود، اخیراً به سبب درخواست مکرر مشتاقان و مقاضیان این اثر فرهنگی - تاریخی مجددًا گلدنی گالینگور طلاکوب در قطع روزنامه‌ای با ویرایش جدید منتشر و توسط مؤسسه اطلاعات در سراسر جهان عرضه می‌گردد.

فرم درخواست ۲۸ هزار روز تاریخ ایران و جهان

نشانی دفتر آمریکا(نیویورک):  
Ettela'at Publications  
P.O. Box: 2077  
New York, NY 10116 - 2077  
USA

نشانی دفتر اروپا(لندن):  
Ettela'at Publications  
55 - 57 Banner Street  
London EC1Y 8PX  
UK

نها: ۱۰۰ دلار ۶۰ پوند ۱۴۱ مارک

لطفاً پس از تکمیل فرم چک مریب و را در روزه Ettela'at، چنانچه در آمریکا یا کانادا قابل دارید، فرم و چک را به نشانی اطلاعات بین‌المللی در نیویورک و اگر مقدم سایر نقاط جهان هستید به نشانی اطلاعات بین‌المللی در لندن ارسال فرمایید.

Name: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_  
City: \_\_\_\_\_ Code: \_\_\_\_\_  
State: \_\_\_\_\_ Country: \_\_\_\_\_  
Tel: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_

هزار هزار روز ۹۸  
هم اکنون جدیدترین فسخه  
مژده

در دسترس شماست



Designed for



Eastern Languages  
P.O.Box 502 Provo, UT 84603-0502 U.S.A  
Phone: (801)377-4558 Fax: (801)377-2200  
<http://www.easternlanguages.com>

SAFAR Travel  
معخر

1110 SHEPPARD AVE. EAST # 401  
WILLOWDALE ONTARIO M2K2W2  
CANADA

سخن

ار

آزادس مورد اطمینان شما در کانادا

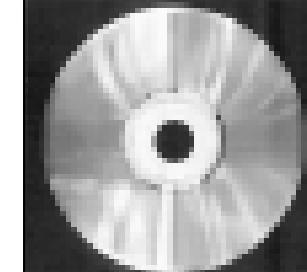
TEL: (416) 512 - 8080

FAX: (416) 512 - 7699

1 - ۸۰۰ - ۹۲۴ - ۰۷۲۴

گروه جهانگردی سفر

VISIT THE GLORY OF ANCIENT PERSIA  
Join us on our "RED CARPET" a two weeks fully escorted  
Journey to IRAN



خودآموز زبان  
فارسی  
فردوسی

"FERDOUSI" LEARNING CENTRE

مدرسه‌ای است در یک CD کامپیوتوری

کاملترین CD کامپیوتوری تدریس زبان فارسی که بهره‌گیری از ویدیو، صدا، تصویر و ترجمه‌های انگلیسی تمامی متون و دستور العمل‌ها، نوآموزان ایرانی و خارجی زبان را با خواندن، نوشتن و صحبت کردن زبان فارسی آشنا می‌سازد.

جهت تهیه دیسک و آکاہی بیشتر در آمریکا

تل: ۰۶۸۱ - ۱۶۲۴ و فکس: ۰۷۱۴ - ۶۵۴ - ۷۱۴ (۷۱۴) - ۶۵۴ - ۷۱۴ تماش بکرید

آدرس اینترنت: <http://www.Iransite.com>  
اگر کارهای اعتباری معتبر پذیرفته می‌شود.

Ferdowsi Learning Centre

CANIRA Eng. Inc.

P.O.Box 50 193

IRVINE, CA 92619

Tel: (949) 654 - 0681

Fax: (949) 654 - 1624

با اینه این اکهی ۱۰ دلار تخفیف دریافت نمایید

آزادس مسافرتی

کاروان مجاز و مجهر «حج جعفری» با ۴۰ سال سابقه خدمات در خشان، حج امسال راه باری پروردگاری امکانات و تسهیلاتی گسترش دهنده تراز گذشته برگزار می‌نماید. جهت کسب اطلاع بیشتر و ثبت نام از هر گوشه جهان طبقاً ماتصال حاصل فرمایید.

ارائه سایر خدمات مسافرتی با نازلترین قیمت در اسرع وقت  
تلفن و ایمیل: ۰۸۰۰ - ۱۸۱۷۱۲

haj & umra  
TRAVEL LIMITED  
308 ELGIN AVENUE, LONDON W9 1 JU  
Tel: 0171 - 286 1111 (لندن)  
Fax: 0171 - 286 6507



خدمات حقوقی  
دفتر حقوقی ماروین موز و همکاران  
Moses & Associates  
Associates at Law, Non-Partnership  
Barristers, Solicitors & Notaries

Marvin M. Moses  
B.A. (Hons.), LL.B., M.B.A.  
همراه نایندگان فعال خود در نقطه از دنیا باشید شمار اسریعاً از طریق مهاجرت و اخذ ویزای تحصیلی راهی کانادا می‌کنیم. با رسال مخصوص خود از طریق فکس، تله‌مو با تماس تلفنی قدم اول را شما در داشته و بقیه کارهای به عهده ما بگذارید. مشاوره و متوجه زبان فارسی طور رایگان در خدمت شما می‌باشد.

212 King St. W., Suite 410 Toronto, ONT., CANADA M5H 1K5  
Tel: (416) 599-8812 Fax: (416) 599-5582

آمریکا



# ETTELA'AT

INTERNATIONAL

The Only International Persian Daily Newspaper

ISSN: 1353 - 8829 NO. 1106, WEDNESDAY, NOV. 25, 1998

## Iran invites other countries to join anti-narcotics campaign

TEHRAN - Foreign countries should join Iran and help financing the costs of campaign against narcotics trafficking bands, said Interior Ministry Deputy Gholamhosseini Bolandian.

He said that the countries at the receiving end of the illicit drugs must also pay for the cost of campaign against narcotics trafficking.

International forums acknowledge that Iran is in the forefront of campaign against the illicit drugs, he added.

### Leader:

## Economic problems can be overcome through unity

TEHRAN - The Leader of the Islamic Revolution, Ayatollah Ali Khamenei, here on Monday said money, military might and propaganda campaign are the means used by the world arrogance to impose pressure on other states. But, stated the Leader, such means cannot work in the campaign waged by world arrogance against the Iranian nation and the Islamic Revolution, IRNA reported.

In a meeting with thousands of Islamic Revolution Guards Corps (IRGC) personnel and Basij (volunteer forces) members, the Leader felicitated the nation on the birth anniversary of Imam Hussein (a.s.), the third Imam of the Household of Prophet Mohammad (peace be upon him).

The birthday of Imam Hussein (a.s.) is celebrated in Iran as the IRGC day and the beginning of Basij Week.

The Leader criticized

those who exaggerate the country's economic problems and said those problems can be overcome through unity.

Recalling the events of the Islamic Revolution, Ayatollah Khamenei said while the lackeys of the world arrogance were working hard to get the name of the late Imam Khomeini fallen into oblivion, the Almighty accorded him with a lofty status and made his name an eternal one.

This is because the late Imam Khomeini wanted nothing for himself, and led the Islamic Revolution towards victory through his wise leadership, the Leader said.

Ayatollah Khamenei said the enemies of the Iranian nation have failed to understand the Islamic Revolution and they have got bewildered by the Islamic Revolution.

"They think the current situation (deadlock for them)

## Iran builds multi-purpose destroyers

TEHRAN - Commander of the first zone of the Naval Forces of the Army in the Persian Gulf Hormuzgan Province General Abdolkarim Tavakoli announced that three multi-purpose destroyers are currently being built at shipyards in Bandar Abbas.

Speaking to reporters, General Tavakoli said that operations for building the three destroyers started late last Iranian calendar year (ended March 20), IRNA reported.

He said although the process for building the destroyers takes five years, however, one of the three will be completed in the next two years to join the naval fleet.

He said the technology used in building the destroyers matches the one applied in foreign countries, adding that it is equipped with mobilization, missile, electronic defense and far and near reconnaissance systems.

General Tavakoli said that systems and equipment made domestically will be used in the manufacture of the destroyers, adding that parts of the requirements might be obtained from abroad if needed.

The navy commander said that the destroyers are designed for far and near defense as well as surface and underwater operations.

As for the objective behind building of the destroyers, he said the experiences of the past 20 years, economic sanctions and training of specialized forces have motivated the navy to take steps towards self-sufficiency.

General Tavakoli said that currently repair works of all vessels, either logistics or support, are being carried out in this zone.

He said that in an effort to maintain their readiness, his forces will participate in "Unity-77" maneuvers which will be conducted in the Persian Gulf waters.

### Kharrazi:

## No American political delegation visited Iran

TEHRAN - Foreign Minister Kamal Kharrazi has denied press reports that the delegation visiting Iran earlier this week included political figures from the United States. In an exclusive interview with the English daily 'Iran News', published Monday, Kharrazi said "it is regrettable that some press reports said the delegation was political. This is totally wrong," IRNA reported.

"None of the members of the group are political and they are not here for political reasons," Kharrazi was quoted as saying.

The group included "Americans and non-Americans from different countries," Kharrazi told the paper adding that they visited the tourist attractions and perhaps to examine

Iran's economic capacities.

"As far as the government is concerned, we have only issued visas for them," he maintained adding whenever there is a visit by an "official political or economic delegation" from another country, the Foreign Ministry would be informed and arranges appointments for them." Kharrazi however added that ordinary and unofficial persons can apply for visas individually or collectively, and after obtaining their visas, they can visit the country. "The same procedure applies to American citizens, including those wishing to visit Iran as tourists," he said.

Commenting on Iran's relations with Egypt and the recent remarks of Egyptian Foreign Minister Amr Mous-

sa expressing Cairo's desire to improve ties with Tehran, Kharrazi said that both Iran and Egypt have very rich historical records and as two countries with this high potential in this sensitive region, can play a prominent role in the region.

"We have said that the more Egypt distances itself from Israel the more eager we will be to normalize relations with Cairo. It is believed by many that in the past year Egypt has taken a long stride in distancing itself from Israel."

"A very positive climate has been created to forge further cooperation between Iran and Egypt and to make preliminary preparations for upgrading mutual relations between the two countries.

"Of course there are more steps to be taken, but right now there is good cooperation between the two countries in cultural and economic fields as well as on international issues. At the U.N. in particular, there is close cooperation between Iran and Egypt."

He said that Russia is sure that Iran plans to make use of the atomic energy for peaceful purposes and for the same reason it resists pressures exerted on it by a third country to cut mutual cooperation.

Adamov said the Russian Parliament stressed expansion of political and economic relations with Iran by issuing a 12-point declaration, approved by two thirds of votes

TEHRAN - Iran's track and field champion Hossein Fazeli won the title of Thailand's international cross-country race

Over 3,000 runners from various countries took part in the race held Sunday morning.

Fazeli has won championship titles in several tournaments.

Speaking at the inaugural ceremony, Energy Minister Habibollah Bitaraf said that the factory should follow an export oriented policy in order to gain hard currency.

Also speaking on the occasion, Industries Minister Gholamreza Shafei underlined the significance of making investments in projects such as the factory.

He said that steps should be taken to export Drls 2 million worth of the products of the factory annually.

Pars Chlorine has been built at a cost of Rls 75 billion plus 42 million German marks in an area of 7 hectares, 20 km from Tabriz.

It produces various chemicals such as liquid chlorine, liquid and solid caustic soda and chloric acid which are mainly used in water chlorination, detergents, paper mills, soap and glass manufacturing.

Giant 'Pars Chlorine' factory goes on stream

TEHRAN - The giant 'Pars Chlorine' factory started operation in the city of Tabriz, capital of the northwestern province of East Azarbaijan, in the presence of industries and energy ministers.

Speaking at the inaugural ceremony, Energy Minister Habibollah Bitaraf said that the factory should follow an export oriented policy in order to gain hard currency.

Also speaking on the occasion, Industries Minister Gholamreza Shafei underlined the significance of making investments in projects such as the factory.

He said that steps should be taken to export Drls 2 million worth of the products of the factory annually.

Pars Chlorine has been built at a cost of Rls 75 billion plus 42 million German marks in an area of 7 hectares, 20 km from Tabriz.

It produces various chemicals such as liquid chlorine, liquid and solid caustic soda and chloric acid which are mainly used in water chlorination, detergents, paper mills, soap and glass manufacturing.

### Oil Ministry official:

## High priority given to privatization of petrochemical units

TEHRAN - Deputy Oil Minister and Managing Director of Petrochemical Industries Company Mohammadreza Nematzadeh said that privatization of petrochemical companies is a high priority in the industry.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-

pany has been accepted by Tehran Stock Exchange which would be offered to buyers as of April 1999.

Iran exports 35 percent of its petrochemical products annually and it is expected that during the next national development plan 70 percent of such products will be ex-

ported.

He said the shares of Arak Petrochemical Com-